

CONSECRATION OF THE CHURCH

Rise up and shine, O Church, for the Saviour of the world has made you his dwelling!

Maronite Liturgy

THE GOSPEL

SUNDAY HOLY LITURGIES

8am (Arabic)

9:30am (English)

11am (Ar/Eng)

5pm (Ar/Eng)

7pm (English)

OLOL Co-Cathedral, Harris Park

Live Streaming Through Social

Now when Jesus came into the district of Caesarea Philippi, he asked his disciples, "Who do people say that the Son of Man is?" And they said, "Some say John the Baptist, but others Elijah, and still others Jeremiah or one of the prophets." He said to them, "But who do you say that I am?" Simon Peter answered, "You are the Messiah, the Son of the living God." And Jesus answered him, "Blessed are you, Simon son of Jonah! For flesh and blood has not revealed this to you, but my Father in heaven. And I tell you, you are Peter, and on this rock I will build my church, and the gates of Hades will not prevail against it.

I will give you the keys of the kingdom of heaven, and whatever you bind on earth will be bound in heaven, and whatever you loose on earth will be loosed in heaven." Then he sternly ordered the disciples not to tell anyone that he was the Messiah.

Mt 16:13-20

THE EPISTLE

Brothers and sisters, now even the first covenant had regulations for worship and an earthly sanctuary. For a tent was constructed, the first one, in which were the lampstand, the table, and the bread of the Presence; this is called the Holy Place. Behind the second curtain was a tent called the Holy of Holies. In it stood the golden altar of incense and the ark of the covenant overlaid on all sides with gold, in which there were a golden urn holding the manna, and Aaron's rod that budded, and the tablets of the covenant; above it were the cherubim of glory overshadowing the mercy seat. Of these things we cannot speak now in detail. Such preparations having been made, the priests go continually into the first tent to carry out their ritual duties; but only the high priest goes into the second, and he but once a year, and not without taking the blood that he offers for himself and for the sins committed unintentionally by the people. By this the Holy Spirit indicates that the way into the sanctuary has not yet been disclosed as long as the first tent is still standing. This is a symbol of the present time, during which gifts and sacrifices are offered that cannot perfect the conscience of the worshiper, but deal only with food and drink and various baptisms, regulations for the body imposed until the time comes to set things right. But when Christ came as a high priest of the good things that have come, then through the greater and perfect tent (not made with hands, that is, not of this creation), he entered once for all into the Holy Place, not with the blood of goats and calves, but with his own blood, thus obtaining eternal redemption.



PRAYER

Yes Lord we have come to know and believe that You are the Messiah, the Son of the Living God! Give us the strength to testify to this awesome truth all the days of our lives. Amen.

WEEKDAY HOLY LITURGIES

Mon. Tues, Thurs, Fri 7am, 9am & 6pm

Wed 7am, 9am & 5:30pm (Arabic) 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng)

CONFESSIONS

By appointment on weekdays

WEEKDAY DEVOTIONS

Mon - Sat

8:30am (Arabic) 7pm (English) Divine Mercy followed by Rosary

Fri 7:30 pm Adoration Hour:

Thursdays 8 pm - 9 pm 24 Hour Adoration: Friday 6 Nov. from 9:30am - Sat 7 Nov. 7:30am

Heb 9: 1-12

Fr Tony Sarkis (Dean): 0433 211 248
Fr Youwakim Noujaim 0406 060 445
Fr Danny Nouh 0477 008 787
Fr John-Paul Bassil 0401 545 454

Fr Youssef Matta 0427 922 092 Fr Yuhanna Azize 0435 764 824 Fr Bernard Assi 0411 811 807 Fr Pierre Khoury 0411 735 258 Fr Paul Joubeir 0414 900 016

Deacon Charbel Dib 0410 759 795

Email: info@olol.org.au Website: www.olol.org.au

Parish Office: 9689 2899 Opening Hours: Monday to Friday 9am - 4.30 pm

Saturday 9am - 1 pm Fax: 9689 2068

Deacon Robert - Pio Al Bayeh 0414 447 883 Subdeacon Ghassan Nakhoul 0410 524 335

THE SERVANTS WORD

Dearest brothers and sisters in Christ;

With great joy and hope I welcome each of you to this very special Sunday and week in which our Maronite Catholic Church celebrates its New Liturgical Year.

What does a new Liturgical year mean and why is it important in the life of the Church?

of January. Well before it arrives, many people make promises to change their lives, getting rid of old or bad habits and starting anew once the New Year begins. They are really happy that a new Birth of Our Lord. year is beginning. With hope, they wish all those that they see, a happy and joyful year ahead.

Now apply this worldly concept and understanding to Jesus and the Church. Although Jesus is the same yesterday, today and tomorrow, this new liturgical year is one where we renew our own faith and spirituality. It is precisely at this time of the Church's calendar when we should look back and reflect on the Whilst the eyes of the faithfuls look upon what it means to be year that has passed. We should think about the times when we were not so close to God and the Church, the times when we saw God working in our lives, the times when we came to God asking for His forgiveness and mercy, the times when we came to show Him our love, the times when we failed Him, the times when we were not living as true disciples of Christ.

This Sunday and throughout this week in which we celebrate the New Liturgical Year, we should take the time to really think about our spiritual life and journey. Where are we at in our spiritual journey? What are we doing to help ourselves grow in faith? How can I better serve the Church and Christ? Am I praying regularly? Am I talking with the Good Lord? Am I going to confession? And the list can go on and on.

CONSECRATION OF THE CHURCH

This Sunday is the Consecration of the Church and the commencement of our Maronite Liturgical Year.

Jesus asks a question, 'Who do people say that the Son of Man is?' (v13). He follows it up with another question, 'But who do you say that I am?' (v15). What is the image of God out there in the public domain? What is our personal image of God? As a Church, the task is to ensure the understanding of God both in the public and private spheres, are in harmony. The task of the Church is to bear true witness to God.

So today what is the understanding of God out in the public domain?

- No such thing as God
- An angry God
- Irrelevant to people
- A distant God
- Lord and Saviour
- God is love

The image of God as understood by the public has much to do with the Church and how it conveys its message to others.

We need to seriously hear God asking us the question, 'But who do you say that I am?' What we believe will determine the image of Jesus we convey to others. As a Church community, we must honestly ask ourselves how we imagine Jesus to be. Is our Church:

- An image of God's love
- Does it judge or forgives
- Does it exclude or include

We are called into question. What response do we give? Amen Sr Margaret Ghosn MSHF

My Church My Rock

My dearest brothers and sisters, this week as we celebrate the Consecration of the Church and our New Liturgical Year, I urge you to seriously consider the spiritual journey that you are on. Focus on the areas that are not so strong and make it your new liturgical year resolution to improve. Make it your new year resolution to focus on Christ and loving him even more than you do now.

We are all familiar with the New Year Day that occurs on the 1st Today, we journey with Our Mother the Church in the Season of the Birth of Our Lord. This season which begins with the Consecration of the Church lasts for eight weeks and ends with the

> Consecration of the Church? To consecrate means 'to make holy'. This means that the Church is Holy. In our Maronite tradition, the Consecration of the Church is linked to the Sunday of the Renewal of the Church and they mark the beginning of the Church's liturgical Calendar.

> consecrated, what it means to be Holy, the Gospel points us to the person of Jesus Christ and the letter to the symbols in the Old Testament that point to Jesus.

> Brothers and sisters, Peter's answer to the Lord, "You are the Messiah, the Son of the living God," has become the Church's answer throughout the ages. It has also placed responsibility upon all Christians, upon the whole world.

> This year, the COVID19 pandemic brought the world to a standstill and affected so many aspects of our lives. However, the one thing that remains constant is our need for Jesus and our call to respond **Father Tony Sarkis** to His invitation to holiness.

FACES OF OLOL - DEACON CHARBEL DIB

What encouraged you to take the steps to begin your vocation?

My family has always been close to the church so we grew up coming to Mass faithfully as children. As I got older mum always encouraged me to go to Mass and I was thankful that I had a good group of friends who shared the faith and we would encourage each other to come to 7pm Mass every Sunday. A deeper

relationship with Jesus and journey of faith began when I started coming to Adoration every Thursday and spending time with our Lord in the blessed Sacrament. From there some

encouragement from the Priests in particular Fr Tony, Mons Shora and Fr Sam.

What advice would you give to others who have a vocation?

Most important piece of advice I will offer is reminding everyone that WE ALL have a vocation. EVERY person has a vocation right here and now. Whether aged 14 or 94, every baptized person is called to participate in God's mission. This participation begins in the relationship with God to which we are called; a universal call to share in God's love and holiness. My advice for anyone discerning is to recognize that no matter where God is calling you (married life or serving the church or both), it is a call to love and serve God and his people with all that you are.

You will be ordained next month - we are all so excited for you! What is one of your fondest memories throughout your journey to the priesthood?

Where do I begin to answer this question??? I have had way too many moments of joy to count but I'll say: Each and every time I've been able to sit down with our youth or with young couples preparing for marriage and have a discussion, share the faith and pray with and for each other. Each of these times has been a great source of joy.

MESSAGE FROM THE BISHOP

Dear Brothers and Sisters,

Welcome to a new liturgical year in our Maronite Church! This Sunday, the Sunday of the Consecration of the Church marks the beginning of our Maronite liturgical year. The Church's year does not commence with New Year's Day but in late October or early November with this Sunday, also known as Sunday of the Sanctification of the Church. The liturgical year starts with sanctification, consecration, purification and renewal – all actions of eternity and not of this world.

The Gospel we read and reflect on this Sunday is Peter's declaration that Jesus is the Messiah, Son of the living God. Jesus asks us the same question: for us, who is Jesus and how do we actually live our faith in Him? The Lord gives to Peter, who recognizes him as the Son of the living God, the "keys of the kingdom". Similarly, our faith in Jesus Christ must lead us, like Peter, to be witnesses of the Lord's divinity, to live in His love, and to be servants of the people of God who form the Church.

It is only by truly living our faith that Jesus is the Son of God that the Kingdom of Heaven manifests itself in our world revealing hope and true joy. At this time, more than ever, humanity needs hope and faith and needs our witness of joy. Humanity needs us Christians to make heaven a reality, here on earth.

Friends, to coincide with the end of the liturgical year, the Maronite Synod of Bishops has also concluded its 2020 meetings on Saturday 31 October 2020. At the forefront of the thoughts and decisions of our Maronite Patriarch and Bishops was the situation in Lebanon and how we can alleviate the pain and suffering of its people. It is my prayer that this new liturgical year marks a new beginning for our beloved Lebanon and our Maronite Church.



Over a year ago, the Lebanese people and, especially the youth, raised a cry of pain with a peaceful revolution against corruption and waste of public funds. This revolution, that gathered diverse groups all across the nation, is still waiting and calling on Lebanon's politicians to undertake administrative reform, and implement real change to build a modern and effective government.

Sadly, the situation has gotten worse over the past months and families are migrating in the thousands so they can seek a dignified life for themselves and their children. During my time here in Lebanon, I have witnessed the grief of many of these people who are struggling to provide life's necessities. As we prepare for the joyful feast of Christmas, I urge you to remember the people of Lebanon and donate or send money to families in your villages whom you know are struggling. Aware that you have generously donated many times over the past year, I thank you and ask you to remember the Lebanese people once again, praying to the Lord to reward you a hundredfold and bless your families.

I wish you a blessed Sunday!

Antoine-Charbel Tarabay

HEAVEN ON EARTH CORNER

I came across this powerful story which I would like to share with you...

"Whose Father is He?"

A beggar came asking for food. I told him to come around to the back door and asked him to sit on the floor while I went in to bring him leftover food.

I brought him the food and said, "Let's pray.

Now repeat after me, Our FATHER, who art in Heaven".

He said, "YOUR Father, who art in Heaven".

I said, "No, say OUR FATHER, who art in Heaven".

He again repeated, "YOUR Father in Heaven!"

This extremely irritated me! I asked him "why do you say

'YOUR' father when I say 'OUR' Father?'

He said, "Sir, it's like this. If I say OUR Father, then we both become brothers. If we are brothers, you would invite me in through the front door and not the back; you would ask me to sit at your dining table, not on the floor; and you would never give me stale food! Sir, somehow it's not possible that we are sons of the same father!"

He may be YOUR Father, but he can't be OUR Father!

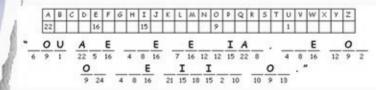
Whose FATHER is He? - It took a person so much less fortunate than I to teach me the truth!

GOD becomes OUR Father when we all treat and LOVE one another as brothers and sisters.

Josephine Albayeh

KIDS CORNER

Peter's Declaration of Jesus





SAINT OF THE WEEK

All Saints Day!

All Saints' Day, also called All Hallows' Day, or Feast of All Saints, is a feast in in the Church, where all the saints, both known and unknown are commemorated. It is celebrated on November 1 in the Western churches and on the first Sunday after Pentecost in the Eastern churches.

The first saints to be honoured liturgically were the martyrs, including the apostles. In the early centuries, the Church celebrated the anniversary of a martyr's death at the place of the martyrdom, but around the fourth century dioceses would share relics of the martyrs with other dioceses and celebrate the feast on the same day. During persecution under emperor Diocletian at the beginning of the fourth century the number of martyrs became so great that a separate day could not be assigned to each one, so the Church established a common feast day for all the martyrs who had no proper celebration.

At first only martyrs and St John the Baptist, whose sanctity was proven, were honoured by special feast days. But then other saints were gradually added, especially the great confessors of East and West. The first mention of a feast to honour all the saints on

November 1 seems to have come during the pontificate of Pope Gregory III (731-741) who dedicated a chapel in St. Peter's, Rome, on November 1 in honour of all saints. In 837 Pope Gregory IV ordered its general observance.

It is listed as a holy day of obligation in the Code of Canon Law (cf. Can. 1246), but it is up to each Episcopal Conference to decide whether it is to be a holy day in their territory. In Australia the feast is no longer a holy day. The feast commemorates the "great multitude which no man could number" (Rev 7:9) of saints in heaven, and is also a reminder that all the baptised are called to the fullness of love and holiness.



PARISH CAMERA











PARISH NOTICE BOARD

Sunday 1 November: Consecration of the Church - All Saints Day

8:00am Sodality Mass.

11:00am 40 Day Mass Youssef Salem Hazzouri from Sfinet

El - Draybeh - Akkar.

5.00pm 40 Day Mass Tadross Antonios Tadross from Bane.

Monday 2 November: All Souls' Day

6:00pm Laure Boulos Mouawad Widow of the late

Albert Toufic Mouawaf from Zgharta.

Tuesday 3 November

6:00pm Daher Barbar Imad from Andket (died in Lebanon).

Wednesday 4 November

10:30am Funeral Maryam Youssef Younes wife of Youssef George Younes from Debel.

Friday 6 November

6:00pm 40 Day Khalil Fouad Elkhoury from Mazraat El Teffah.

Saturday 7 November

6:00pm One year Elias Hanna Mikhael from Kfarsghab.

One Year Afife Youssef Gerges Karam widow of the late Elias Hanna Mikhael from Kfarsghab.

Sunday 8 November: Renewal of the Church - St Michael the

Archangel

8:00am One year Antoun Sarkis Tannous Gerges from Aytou.

11:00am One year Elmaza Fawaz widow of the late Boutros Yaacoub from Aktanit - Sayda.

الأحد ١ تشرين الثاني: أحد تقديس البيعة - عيد جميع القديسين

٠ ٠ ٠ ٨ قداس على نية الأخوية أحياء، مرضى وأموات.

١١:٠٠ أربعون المرحوم يوسف سالم حزوري من سفينة الدريبه - عكار .

٠:٠٠ أربعون المرحوم تادروس أنطونيوس تادروس من بان.

الإثنين ٢ تشرين الثاني: تذكار الموتى المؤمنين

٠ : ٠ المرحومة لور بولس معوض أرملة المرحوم ألبير توفيق معوض

من زغرتا (متوفاة في لبنان).

الثلاثاء ٣ تشرين الثاني

٠٠٠٠ المرحوم ضاهر بربر عماد من عندقت (متوفي في لبنان).

الأربعاء ٤ تشرين الثاني

١٠:٣٠ دفن المرحومة مريم يوسف يونس زوجة يوسف جورج يونس من دبل – الجنوب.

الجمعة ٦ تشرين الثاني

٠ : ٠ أربعون المرحوم خليل فؤاد الخوري من مزرعة التفاح.

السبت ٧ تشرين الثاني

٠٠٠٠ السنة للمرحوم الياس حنا مخايل من كفرصغاب.

السنة للمرحومة عفيفة يوسف جرجس كرم أرملة المرحوم إلياس حنا مخايل

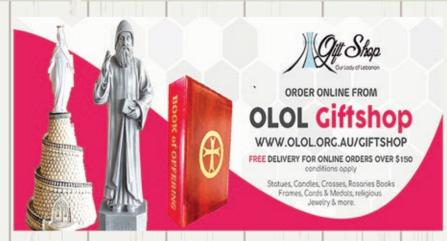
من كفرصغاب.

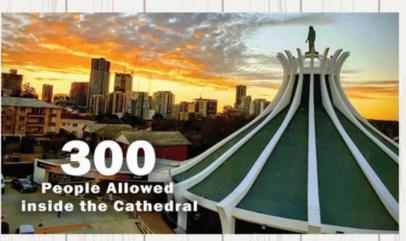
الأحد ٧ تشرين الثاني: أحد تجديد البيعة - عيد مار مخائيل رئيس الملاكة

٠ . ٠ السنة للمرحوم أنطون سركيس طنوس جرجس من أيطو.

• ١١:٠٠ السنة للمرحومة إلماظة فواز أرملة المرحوم بطرس يعقوب من عقتنيت - صيدا.

ANNOUNCEMENTS







مكر الشهوة

ما هي الشهوة وكيف يمكننا مواجهتها وبماذا نتصدّى لمكرها ونتغلّب عليها؟ عائلة الكلمة الإلهية في رعية سيدة لبنان تأملت بهذا الموضوع مساء الثلاثاء الماضي مع المرشد العام للعائلة الخوري طوني سركيس، منطلقة من قصة محاولة إغواء يوسف الصدّيق من قبل زوجة سيده الذي كان رئيماً لحرس الفرعون (تكوين ٣٩: ٧-٢٠).

لتعريف الشهوة نعود إلى الكتاب المقدس الذي يُظهرها لنا بأشكال مختلفة. فهي أولا رغبة شديدة متهورة بدافع الطمع للحصول على شيء ليس لنا، وأكثرها شيوعا الشهوة الجنسية، ثم شهوة الملطة أو المال أو الغرور أو الجمال أو سواها. في كل حالات الشهوة، يعمل المتهوّر كل شيء إلا الشيء الصحيح. ولأن الشهوة جامحة ومتهورة،

مهورة الله في الإنسان، مبتغى الشهوة إرضاء الذات من دون حساب للعواقب، وأسوأ ما في الشهوة، مكرها، يحذرنا الله من السقوط في الشهوة في أمكنة عدة من الكتاب المقدس، بما فيها الوصايا التي تُنهي عن الزني واشتهاء امرأة القريب أو مقتنياته، (خروج ٢٠: ١٤-١٧)، ومع الرب يسوع، نجد أن الشهوة الجنسية لا تقتصر على الفعل بل تتخطاه إلى الفكر: 'أمّا أنا فأقول لكم: من نظر إلى امرأة بشهوة، زنى بها في قلبه' (متى ١٠ /٢٨)، علينا إذا أن نبقى أنقياء القلب والفكر، لأننا صُورنا لنكون هياكل للروح القدس، أي أننا مدعوون للألوهة! هدفنا على الأرض أن نسعى إلى الكمال، كما فعل القديسون، لأن مشيئة الله، كما يؤكد القديس بولس، هي تقديسنا، فقد وهبنا روحه القدوس، وهو "لم يدعنا إلى النجاسة، بل إلى القداسة" (١ تسالونيكي ١٣٠٨).

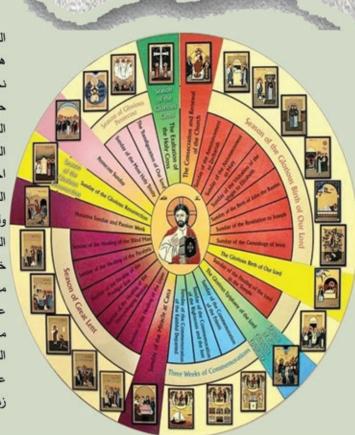
لقد لاحق الشر يوسف طوال حياته عبر شهوات عدة من أشخاص حوله، لكن الله كان معه لأنه لم يسقط. اختار أن يجاهد لكي يحافظ على نقاوته وطهارته. أساس قوة يوسف أمانته ونقاؤه وطواعيته بين يدي الله. كانت لديه الطيبة الإلهية التي لا تنتهي مع انتهاء طغولة الإنسان بل تكمل معه مدى العمر. جاء يوسف قبل أن تُكتب وصايا الله العشر، لكنه عرفها ببصيرة إيمانه وطيبته. كانت وصايا الله محفورة في قلبه قبل لوحي الحجر. وقد حفر الله وصيته الكبرى، المحبة، في قلب كل إنسان معمّد يتناول القربان المقدس، فهل نفعلها في حياتنا؟ لا يجب الشهوة أن تمتك قلبك وذهنك، بل عليك أن تحصّن ذاتك منها ومن مكرها، كما فعل يوسف الصدّيق. لا تقل إنك لا تستطيع ذلك! إذا سقطت، انهض وتابع مسيرتك، واعترف أمام الله بضعفك وأنك شوّهت صورته فيك، وأنك تنوي التخلص من خطيئتك، وهو يمدك بالقوة. بذلك تعيش مسيرة التوبة التي يجب أن تبدأ بها قبل أن تصل إلى كرسي الاعتراف. كن جندياً جاهزاً دائماً للقتال، لابماً درع البر، واضعاً خوذة الخلاص، وحاملاً سيف الروح (أفسس ١: ١٠-٢٠).

عائلة الكلمة الإلهية

السنة الليتورجية: من وإلى المسيح

الليتورجية هي أصدق تعبير عن إيمان الجماعة التي تحتفل بها، وأقسام الليتورجية المارونية هي مراحل تذكر بحياة السيد المسيح. الفكرة الأولى التي تتبادر إلى ذهن الناس هي كيف أننا نحن المؤمنين نكرر كل سنة الأعياد عينها وتدور وكأننا بتطواف حول سلسلة أعياد وأوقات حتى تقع ربِما "بالروتين (الملل) " والتكرار الممل. من المسيح الفادي والقائم والحي تأخذ السنة الطقسية معناها وإليه تهدف. وما نسميه نحن تكرار الأعياد والمناسبات في كل سنة ليس في الواقع التكرار بالمعنى السلبي بل هو حركة تصاعدية لولبية تدخل فيها الكنيسة من خلال احتفالاتها ومناسباتها التي نعيشها، بغية الدخول أكثر فأكثر في سر المسيح الخلاصي وبهدف التقدم والنمو بمشروع الملكوت الذي حققه بموته وقيامته. وما حياة الكنيسة على الأرض سوى ولوج تدريجي في هذا الملكوت الذي تحقق منذ ألفي سنة ويكتمل في نهاية الأزمنة. من هنا المسألة ليست تكرار إنما هي تصاعد وارتقاء للبلوغ إلى مل، قامة المسيح من خلال اقتفاء خطاه، واتباعه في كل مراحل حياته. من خلال السنة الطقسية تجسد الجماعة المسيحية كل مراحل حياة يسوع المسيح التي بها دبر كل شيء لخلاص الإنسان. فيها ترتيب تذكار المسيح على الازمنة السبعة وهذا ما نسمّيه الدورة السيديّة، وفيها دورة القديسين اي أعياد القديسين على مدار السنة. و كلمة الطقس تأتى من اليونانية بمعنى نظام وترتيب. فتكون السنة الطقسية هي السنة المنظَّمة والمرتَّبة على حياة المسيح واعياد القديسين. وتُدعى ايضا السنة الليتورجية وهي على الشَّكل التَّالي: زمن الميلاد - زمن الدنح (والغطاس) - زمن الصوم - أسبوع الآلام -زمن القيامة - زمن العنصرة - زمن ارتفاع الصليب.

www.maronitesbeirut.org





Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for: (A) All the departed souls, All the lost souls, All the faithful departed, All the souls in Purgatory, All souls who have no one to pray for them, Fahme Abdul Ahad, Khalil Abboud (B) Milian Bou Raidan, Sally Baynie, John Baynie, George Baynie (C) (D) (E) Matthew Essey (F) (G) Fariba Ghazi (H) Madeline & Paul Haddad and their Son Joseph and their daughter Colleen George (I) (J) Charbel Jabbour (K) Tanios Elias Kazzi & Family, Sarkis Chucri Khoudair (L) (M) Youssef & Ghssoun Maroon, Bechara Boutros Moussa, Robert Bechara Moussa, Jamal Moussa & all faithful departed of Moussa family, Anthony Marmah Salim Moussa (N) (O) (P) (Q) (R) Jamil & Labibe Roumanus (S) Youssef Mikhael Shaheen, Boutros & Therese Sassine & their Son Kenny, Youssef Serhan (T) (U) (V) (W) Ray Wehbe Wehbe (X) (Y) Mrs Sayde Simaan Yazbeck & husband Mr Loutfallah Mokdassi, Karma Yammine, Sayed Yammine & parents, Josephine Yammine (Z)

كلمة الخادم

إخوتي وأخواتي الأحباء بالمسيح؛

بفرح ورجاء كبيرين، أرحب بكل شخص منكم إلى هذا الأحد والأسبوع العميزين اللذين تحتفل فيهما كنيستنا المارونية الكاثوليكية بسنتها الليتورجية الجديدة.

ما معنى "سنة ليتورجية جديدة" ولماذا هي مهمة في حياة الكنيسة؟ نعرف جميعاً يوم رأس السنة والذي يصادف في الأول من كانون الثاني. قبل أن يطل هذا اليوم بوقت لا بأس به، يقطع الكثير من الناس وعوداً على أنفسهم بتغيير حياتهم، والتخلص من عادات قديمة أو سيئة وبدء صفحة جديدة ما أن تنطلق السنة. تراهم سعداء لبدء سنة جديدة. وبكل رجاء، يتمنون لجميع الذين يلتقون بهم أن يَلقوا السعادة والفرح خلال السنة التي أمامهم.

والآن، طبّقوا هذا المفهوم الدنيوي على يسوع والكنيسة. مع أن يسوع هو نفسه أمس، واليوم وغداً، فإن هذه السنة الليتورجية الجديدة هي السنة التي نجدد فيها إيماننا وروحانيتنا. ففي هذا الوقت بالذات من روزنامة الكنيسة، يجب أن ننظر إلى الوراء ونتأمل بالسنة التي مرت. يجب أن نفكر بالأوقات التي لم نكن فيها قريبين من الله والكنيسة، والظروف التي رأينا فيها الله يعمل في حياتنا، واللحظات التي جئنا فيها إلى الله طالبين منه المغفرة والرحمة، والساعات التي أتينا فيها إلى الله طالبين منه المغفرة والرحمة، والساعات التي أتينا فيها إليه لإظهار حبنا له، والحالات التي خيّبنا فيها أمله، والفترات التي لم نعِش خلالها كتلامذة حقيقيين للمسيح.

في هذا الأحد، وعلى مدى الأسبوع الذي نحتفل فيه بالسنة الليتورجية الجديدة، علينا أن نأخذ الوقت للتفكير فعلاً بحياتنا ومسيرتنا الروحيتين. أين نحن في مسيرتنا الروحية؟ ماذا نفعل لنساعد أنفسنا لكي ننمو بالإيمان؟ كيف يمكنني أن أخدم الكنيسة والمسيح بشكل أفضل؟ هل أصلّي بانتظام؟ هل أتحدث مع الرب الطيّب؟ هل أذهب إلى الاعتراف؟ واللائحة تطول!

إخوتي وأخواتي الأحبّاء، مع احتفالنا هذا الأسبوع بتقديس البيعة وبدء سنتنا الليتورجية الجديدة، أحثكم على أن تنظروا بجدية إلى المسيرة الروحية التي أنتم فيها. ركّزوا على النواحي الضعيفة واجعلوا منها القصد الذي تتخذونه من أجل تحسينها في السنة الليتورجية الجديدة. ليكن قصدكم للسنة الجديدة التركيز على المسيح وحبه أكثر مما تفعلون الأن.

اليوم، ننطلق في مسيرة مع أمنا الكنيسة في زمن ميلاد ربنا. يستغرق هذا الزمن ثمانية أسابيع بدءاً من أسبوع تقديس البيعة. تقديس البيعة؟ التقديس يعني أن "نجعل الشيء مقدساً". هذا يعني أن البيعة، أي الكنيسة، مقدسة.

في تقليدنا الماروني، يرتبط تقديس البيعة بأحد تجديد البيعة، ويشكلان معاً بداية الروزنامة الليتورجية للكنيسة. وفيما عيون المؤمنين شاخصة إلى ما يعني التقديس، وما يعني أن يكون الشيء مقدماً، يشير الإنجيل إلى شخص يسوع المسيح فيما تستعرض الرسالة رموز العهد القديم التي تدل على يسوع.

إخوتي وأخواتي، جواب بطرس للرب، "أنت هو المسيح ابن الله الحي"، أصبح جواب الكنيسة على مدى العصور، وألقى بالمسؤولية على عاتق جميع المسيحيين، وكل العالم.

لقد شل وباء كورونا العالم هذه السنة وأثر على الكثيرمن أوجه حياتنا. لكنَّ الشيء الوحيد الذي يبقى ثابتاً هو حاجتنا إلى يموع ودعوتنا للتجاوب مع دعوته لنا للقداسة.

تأمّل من وحى الإنجيل

في أحد تقديس البيعة، نقرأ من إنجيل القديس متى إعتراف بطرس بالوهية يسوع معانا أنه هو المسيح أي الملك الممسوح المنتظر من إسرائيل ليحرّرهم، ولكن هذا الملك هو من أصل إلهي فهو إبن الله الحي، هو مرسل من لدن الله من أجل خلاص العالم. "أنت هو المسيح إبن الله الحي"، ما زالت أصداؤها تصدح في صفحات الكتاب المقدس وفي قلوب المؤمنين، كما في حياة الكنيسة، فالمسيح إبن الله الحي هو من يقدِّس الكنيسة وأعنى البشر قبِل الحجر الأنه يعيش في وسطهم. من بعد هذا الإعلان، يسلم المسيح قيادة الكنيسة إلى بطرس والتي تتمثل اليوم في الكنيسة الكاثوليكية بشخص قداسة البابا والأساقفة ومنهم للكهنة. بالطبع، هناك نصوص أخرى تؤكد مسؤولية القيادة المُوكلة لبطرس. هذه القيادة تتمحور حول خدمات ثلاث: ١. خدمة الرعاية.

٢. خدمة التعليم. ٣. خدمة التدبير . اليوم، يسأل المسيح كل منًا السؤال ذاته: ١. وأنت من تقول أنَّى أنا؟ ٢. من هو المسيح بالنسبة لك؟ ٣. أتؤمن به إلهًا، ربًّا ومخلصًا؟ ٤. أتؤمن به إلها حيًّا وحاضرًا الآن وهنا؟

كنيستيصخرتى

الخوري طوني سركيس

لماذا أُحبُّ الكَنيسَة؟

أحِبُ الكَنيسَة لأنَّها أُمِّي، عائلتِي، وَوَطَن وُجودي الرُّوحي. لَقَدُ تَسائلُتُ مِرارًا عَن مَصير صَلاتِي وَإِيْمَانِي لَوْ كَّنَا يَنْبَعِثَانِ مِنِّي فَقُط! إنَّ والِدَتِي

النَشْرِيَّة طَعَنَتُ فِي أَيَّامِهَا. وَكُنيسَتِي

تَحْمِكُ، هِيَ أَيْضًا، بَعض التَّجَاعيد وَالتَّقاليد البالِيَة؛ لَكِنُّها تَسْعَى دَومًا لِتَكون، لَيْسَ فَقَط كَنِيْسَة الأَجْيَال الماضِيَة في العالَم المُعَاصِر ، بَلْ كَنِيسَة الأَجْيَالِ كُلِّهَا في عالَمِ النِشَرِ الحاضِرِ . هِيَ تَعْلَمُ يَقِينًا أَنَّها تَحمِلُ رِسالَة، فَيَقومُ مُسْتَقْبِلُهَا على إسْتِمرارِ خُصُورِهَا في مُستَقبَلِ العالَم، فَإِن كُنَّا نَبْحَثُ عَنْ كَنيسَةٍ مَعْصُوْمَةٍ مِنَ الهَفَوَات حَتَّى نَلْتَزِم فيها، فَلَنْ نَلْتَزِم...

الأب إيف كونغار (لاهوتى معاصر)

سار میتك

أحد تقديس البيعة

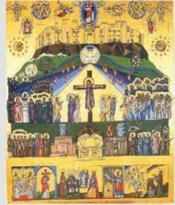
قومى استنيري، أيَّتُها البيعة، لأنّ مُخلِّصَ العالم جعلكِ لهُ مسكِنا!

الليتورجية المارونية

الرسالة

الإنجيل

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك



صلاة

أيُّها الآب السَّماوي، أنتَ أرْسَلْتَ إِبْنَكَ في مِلئ الزَّمَن لِخَلاصِنا، فَأَفْهَمْتَنا أَنَّنا ننتَمى إلى جَسَد الكنيسة المُقدَّسَة بالرُّغم من خطايانا... أنتَ أفهَمتَنا أنَّ الطَّريقَ إليك هُوَ بيسوع إبنيكَ الذي قَدَّمَ نَفْسَهُ عَطِيَّةً حُبِّ لَكَ أَنْتَ المُحِبّ الذي مِنْ فَيْض حُبِّهِ خَرَجْنا جَميعنا... أنْتَ أَفْهَمْتَنَا بِإِبِنِكَ أَنَّنَا أَبْنَاءٌ لَكَ بِقُوَّة الرُّوح، روح البُنُوَّة والحَقَ، الذي بهِ نَدْعوكَ مَعَ يَسوع إبنِكَ: "أبانا"... لَكَ المَجْدُ مَعَ إبنكَ وَروحِكَ ٱلقُدُوسِ إلى الأبد، آمين.

يا إخوتى، كانت لِلعَهْد الأَوَّل أَيْضًا شعَائِرُ عِبَادَة، وبَيْتُ قُدْس أَرْضِى. فَبُنِيَ المَسْكِنُ الأَوَّل، وهُوَ الَّذِي يُدْعَى "الْقُدْس"، وكانَ فيهِ الْمَنَارَة، والْمَائِدَة، وخُبْزُ التَّقْدِمَة، ووَرَاءَ الحِجَابِ التَّانِي بُنِيَ المَسْكِنُ الَّذِي يُدْعَى "قُدْسَ الأَقْدَاس"، ويَحْتَوِي مِجْمَرَةَ ذَهَبِيَّةً لِلبَخُورِ، وتَابُوتَ العَهْد، مُغَشِّى كُلُّهُ بِالذَّهَب، وفيهِ جَرَّةٌ مِن ذَهَب تَحْتَوي المَنِّ، وعَصَا هَارُونَ الَّتِي أَفْرَخَتْ، ولَوحَا العَهْد، وفَوقَ التَّابُوتِ كُرُوبَا المَجْدِ يُظْلِّلان الغِشَاء: أَشْيَاءُ لا مَجَالَ الآنَ لِلكَلام عَنْهَا بالتَّقْصِيلِ، وإذْ بُنِيَتْ تِلْكَ الأَشْياءُ على هذَا التَّرتيب، كانَ الكَهَنَةُ يَدُخُلُونَ إلى الْمَسْكِنِ الأَوَّلِ في كُلِّ وَقْت، لِيُتِمُوا العِبَادَة، أَمَّا الْمَسْكِنُ النَّانِي فكانَ عَظِيمُ الأَحْبَارِ يَدخُلُ إِلِّيهِ وَحْدَهُ مَرَّةً واحِدَةً في السَّنَة، ولا يَدْخُلُ إِلِّيهِ إلاَّ ومَعَهُ دَمّ يُقْرَبُهُ عَنْ نَفْسِهِ وعَنْ جَهَالاتِ الشَّعْبِ. وبهذَا يُوضِحُ الرُّوخُ القُدُسُ أَنَّ الطَّربِقَ إلى قُدْسِ الأقداسِ لَمْ يَكُنْ بَعْدُ قَدْ كُشِف، مَا دَامَ الْمَسْكِنُ الأَوُّلُ قَائِمًا. وهذَا رَمزٌ إلى الوَقتِ الحَاضِرِ، وفيهِ تُقَرَّبُ تَقَادِمُ وِذَبائِح، لا يُمْكِثُهَا أَنْ تَجْعَلَ مَنْ يُقَرِّبُهَا كَامِلاً مِن جهةِ الضَّمِيرِ، إِنَّهَا شَعَائِرُ جَسَدِيَّةٌ تَقْتَصِرُ على أَطْعِمَةٍ وأَشْرِيَة، وأَنْواع شَتَّى مِنَ الاغْتِسَال، مَفْرُوضَةِ إلى أَنْ يَأْتِيَ وَقْتُ الإصلاح. أمَّا المسيحُ فَقَدْ ظَهَرَ عَظيمَ أَحْبَارِ الخَيراتِ الآتية، وَاجْتَازَ المَسْكِنَ الأعظَمَ والأَكْمَلَ، غَيرَ المَصنوع بالأيدي، أي لَيسَ مِن هذِهِ الخليقة، فدَخَلَ إلى قُدْسِ الأَقدَاسِ مَرَّةُ واحِدَة، لا بِدَم التُّيُوسِ والعُجُول، بل بدَمِهِ هُوَ، فحقَّقَ لنا فِداءً أَبَدِيًّا.

لأَحَدِ إِنَّهُ هُوَ المَسِيحِ.

متی ۲۰ – ۱۳: ۲۱

جَاءَ يَسُوعُ إِلَى نَواحِي قَيْصَرِيَّةِ فِيْلِبُّسَ فَسَأَلَ تَـالمِيْذَهُ قَائِلاً:

"مَنْ يَقُولُ النَّاسُ إِنِّي أَنَا ابْنُ الإِنْسَان؟". فَقَالُوا: "بَعْضُهُم

يَقُولُون: يُوحَنَّا المَعْمَدَان؛ وآخَرُون: إِيْليَّا؛ وغَيْرُهُم: إِرْمِيَا أَو

أَحَدُ الأَنْبِيَاءِ". قَالَ لَهُم: "وَأَنْتُم مَنْ تَقُولُونَ إِنِّي أَنَا؟". فَأَجَابَ

فأَجَابَ يَسُوعُ وقَالَ لَهُ: "طُوبَى لَكَ يَا سِمْعَانُ بِنَ يُونَا! لأَنَّهُ لا

لَحْمَ ولا دَمَ أَظُهَرَ لَكَ ذلِكَ، بَلْ أَبِي الَّذِي فِي السَمَاوَات. وأَنَا

أَيْضًا أَقُولُ لَكَ: أَنْتَ هُوَ بُطُرُسُ، أَي الصَخْرَة، وعلى هذهِ

الصَخْرَةِ سَأَبْنِي بِيْعَتِي، وأَبْوَابُ الجَحِيْمِ لَنْ تَقُوى عَلَيْها.

مَا عُطِيكَ مَفَاتيحَ مَلَكُوتِ المَمَاوَات، فَكُلُ مَا تَربُطُهُ على

الأَرْضِ يَكُونُ مَرْبُوطًا في السَمَاوَات، ومَا تَحُلُّهُ على الأَرْضِ

يَكُونُ مَخْلُولاً في السَمَاوَاتِ". حينَئِذٍ أَوْصَى تَلامِيْذَهُ أَلاَّ يَقُولُوا

سِمْعَانُ بُطْرُسُ وقَال: أَنْتَ هُوَ المسِيحُ ابْنُ اللهِ الحَيِّ!".

قدّاسات يوم الأحد كاتدرائية سيدة لبنان - هاريس بارك ٨٠٠٠ (عربي) ٩٠٣٠ (إنكليزي) ١١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٥٠٠٠ (عربي، إنكليزي) ٧٠٠٠ (إنكليزي)

الاثنين، الثلاثاء، الخميس والجمعة: ٧:٠٠ و ٥:٠٠ صباحاً و ٢٠٠٠ مساءً؛ الأربعاء: ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠ صباحاً، ٥,٣٠ و ٢٠٠٠ مساءً؛ السبت: ٧,٣٠ صباحاً و ٢٠٠٠ مساءً

بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

ساعة سجود: كل يوم خميس ٨:٠٠ – ٩:٠٠ مساءً – ٢٤ ساعة سجود أمام القربان: الجمعة ٦ تشرين الثاني من ٩:٣٠ صباحاً لغاية السبت ٧ تشرين الثاني ٧:٣٠ صباحاً